

## WEER TWEE NIEUWE ANTI-STIERENVECHTSTEDEN!



Weer twee gemeenten tegen het stierenvechten!

*Dankzij inspanningen van onze zusterorganisaties in Frankrijk en Spanje hebben de Zuid-Franse gemeente Joucou (regio Languedoc-Rousillon, juli 2009) en de Spaanse gemeente Costitx (op de eilandengroep Balearen, 20 juli 2009) zich officieel verklaard tot Anti-Stierenvechtgemeente en Vriend van de Dieren.*

*Joucou is de vierde gemeente in Frankrijk en Costitx de 74e gemeente in Spanje die deze stap heeft genomen, maar wel de eerste gemeente op de Spaanse eilandengroep Balearen! Hiermee komt het totaal aantal anti-stierenvechtsteden wereldwijd op 85. CAS International hoopt dat meer gemeenten in de stierenvechtlanden zich bij dit initiatief aansluiten. Het gaat de goede kant op, vooral dankzij de inspanningen van anti-stierenvechtorganisaties wereldwijd!*

## ZUID-FRANKRIJK: LEKKER 'PARTYEN' ZONDER STIERENGEVECHTEN

*Op 18 juli jl. werd in de Zuidfranse gemeente Mont-de-Marsan voor het eerst een demonstratie gehouden tegen de stierengevechten die daar plaatsvinden tijdens de zogenaamde 'Fêtes de Madeleine'. Dit soort 'fêtes' (feesten of fiestas) vinden in heel Zuid-Frankrijk plaats en in veel gemeenten worden deze gecombineerd met stierengevechten. Opmerkelijk is dat de meeste bezoekers aan deze feesten (vergelijkbaar met bijvoorbeeld Koninginnedag in Nederland) helemaal niet geïnteresseerd zijn in stierengevechten, maar gewoon willen 'partyen': veel drinken en naar de meisjes/jongens kijken.*

Stierengevechten "zijn er inderdaad ook, maar daar gaan we niet naar toe". De traditie van stierengevechten tijdens de Fêtes de Madeleine in Mont-de-Marsan bestaat al langer, maar vaak wil de stierenvechtindustrie stierengevechten ook toevoegen aan feesten in Zuid-Frankrijk waar deze nog helemaal geen onderdeel van het culturele evenement zijn. Het is dus erg belangrijk om onze stem te laten horen bij dit soort evenementen, zodat het aantal stierengevechten niet kan toenemen. We willen nóg verder gaan en voor elkaar krijgen dat stierengevechten helemaal geen onderdeel meer uitmaken van dit soort feesten. Onze directeur Marius Kolff nam namens CAS International deel aan de manifestatie tegen het stierenvechten in Mont-de-Marsan, die werd georganiseerd door FLAC Aquitaine (Fédération des Luttes pour l'Abolition des Corridas). Onze aanwezigheid gaf de demonstratie een internationaal karakter. Begin september neemt Marius net als voorgaande jaren deel aan een demonstratie tegen het stierenvechten in het Franse Bayonne (dan ligt dit BULLETIN bij de drukker, dus in de volgende editie krijgt u een verslag), waarbij duizenden deelnemers worden verwacht. Dit was de afgelopen drie jaar



De demonstratie in Mont-de-Marsan.

ook het geval. Het CAS hoopt dat door onze steun aan Franse zusterorganisaties alle stierengevechten in Frankrijk (niet alleen stierengevechten 'Spaanse stijl', maar ook de zogenaamd diervriendelijker Courses Camarguaises en Courses Landaises, waarbij de stieren en koeien niet zo

erg worden gemarteld als bij Spaanse stierengevechten) gauw verboden zullen worden. Deze strijd is niet eenvoudig, maar we gaan door! Het motto bij dit soort feesten is wat ons betreft: "Les fêtes OUI, mais les corridas NON" (Feesten JA, maar stierengevechten NEE).

# BALEAREN (SPANJE) VERBIEDEN *BECERRADAS!*

Bron: AnimaNaturalis

De becerradas (stierengevechten met stieren jonger dan 3 jaar) die eind juli 2009 gepland stonden op de Spaanse eilandengroep de Balearen in het kader van de 'Fiestas Patronales de Inca' (Inca is een stad op het eiland Mallorca), zijn afgelast en voortaan verboden door plaatselijke politici. Zij vermeldden bij het verbod dat de becerradas "al illegaal waren vanaf de eerste keer dat ze georganiseerd zijn". Dit meldt dierenbeschermingsorganisatie Plataforma Balear para la Defensa de los Animales (Baldea), die de verantwoordelijke politica, Maria Ángeles Leciñena, feliciteerde met "deze briljante actie die niemand ooit eerder heeft ondernomen".

Baldea feliciteerde de politica niet alleen met het verbieden van de becerradas, maar ook omdat men voor het eerst in 15 jaar een belangrijk aspect van de dierenbeschermingswet volgt. Hierin staat

dat de lokale politiek op de Balearen op geen enkele wijze fiestas waarbij dieren worden mishandeld mag steunen of subsidiëren. Ook namen veel ouders hun kinderen mee naar deze becerradas, terwijl

al lang bewezen is dat het aanschouwen van wreedheden tegenover dieren (en mensen) schadelijke effecten heeft op kinderen. Dit is nu gelukkig ook verleden tijd!

## PROTESTEN TEGEN WREDE 'FEESTEN' MET DIEREN

Wereldwijd vinden duizenden fiestas ('dorpsfeesten') plaats, waarbij stieren en andere dieren worden gemarteld en (meestal) gedood. CAS International protesteert zo vaak mogelijk tegen dit soort wrede 'feesten'. Dit doen we door middel van protestacties via internet, meestal samen met lokale zusterorganisaties.



Een fiesta met een 'touwstier' in Catalonië, Spanje.

Soms protesteren we ook ter plaatse tegen dit dierenleed: zo namen vrijwilligers van CAS International deel aan een demonstratie tegen een wrede fiesta in het Spaanse Coria (Extremadura), waar men honderden pijltjes met spijkers en andere martelwerktuigen op een stier afschiet, waarna het dier wordt gedood. Dit jaar hield de lokale overheid de deelnemers beter in de gaten en de stier is minder verwond en gemarteld dan voorgaande

jaren, maar deze fiesta moet natuurlijk sowieso worden afgeschaft. Het CAS plaatste onlangs diverse nieuwe protestacties op haar website. Een tegen de wrede fiesta in Beas de Segura (Andalusië, Spanje), waarbij stieren aan touwen door de straten en het water worden gesleept, een tegen een wrede fiesta in El Viso (Andalusië, Spanje), waarbij koeien door de straten worden gejaagd en worden gemarteld, en een tegen de wrede fiesta in San Martín

(Peru), waarbij een levende eend ondersteboven aan een touw wordt gehangen, waarna ruiters te paard zijn/haar kop eraf moeten trekken. Deze 'traditie' is overgenomen uit Spanje, waar tegenwoordig volgens de wet geen levende eenden, kippen of ganzen mogen worden gebruikt (helaas nog wel dode vogels, die net vóór de fiesta worden gedood). Deze protesten zijn nog steeds op onze website [www.cas-international.org](http://www.cas-international.org) te vinden ('protesteer online'), dus protesteert u alstublieft ook mee. Veel sympathisanten van CAS International uit Nederland, België en andere landen hebben al aan de protesten deelgenomen en we blijven protesteren tegen deze afschuwelijke misstanden! U kunt zich via onze website ook aanmelden voor onze e-mail nieuwsbrief, zodat we u tussentijds op de hoogte kunnen houden van protestacties, die natuurlijk ook op onze website staan.

**N.B.** in september is het CAS mede-organisator van de demonstratie tegen de wrede fiesta 'Toro de la Vega' in het Spaanse Tordesillas (Castilla y León), waarbij een stier door duizenden mannen te paard en te voet wordt doodgestoken met lange lanssen. In ons volgende BULLETin leest u het verslag van deze demonstratie.

## STIERENGEVECHTEN IN LAS VEGAS

In ons vorige BULLETin vertelden we u over de 'bloedeloze' stierengevechten die vanaf september 2009 in de Amerikaanse gokstad Las Vegas worden georganiseerd. De Mexicaanse stierenvechtindustrie is de organisator en 'echte' matadors zullen deelnemen aan deze stierengevechten.

CAS International heeft onmiddellijk actie ondernomen toen zij hoorde van deze stierengevechten en we schreven brieven naar de verantwoordelijke autoriteiten en de arena waar de stierengevechten plaatsvinden. Aangezien wij geen enkele reactie ontvingen, riepen wij onze sympathisanten via e-mail op om protestmails te sturen, waar honderden mensen gehoor aan hebben gegeven. Ook vroegen we onze zusterorganisaties wereldwijd om

brieven te sturen en namen we contact op met lokale dierenbeschermingsorganisaties in de Verenigde Staten. Helaas is deze stierenvechtindustrie vrij invloedrijk en kunnen we de stierengevechten dus niet tegenhouden. We zorgen er in ieder geval voor dat deze stierengevechten in de gaten worden gehouden door lokale organisaties, om te zien of er geen martelingen plaatsvinden. Gelukkig hoorden we dat vele liefhebbers van 'echte'

stierengevechten de 'gevechten' in Las Vegas een aanfluiting vinden. Ze vinden het een zwakke poging om het stierenvechten te redden van haar ondergang. Zij zijn ook bang dat dierenbeschermers hierdoor nóg meer succes gaan krijgen in hun strijd tegen het stierenvechten. Dit sterkt ons in onze motivatie om tegen ALLE vormen van stierengevechten te blijven protesteren. We blijven de zaak op de voet volgen en ondernemen actie wanneer dit nodig is.

## APPARATUUR GEZOCHT VOOR ZUSTERORGANISATIES LATIJNS-AMERIKA

In augustus kregen we van een Colombiaanse zusterorganisatie het dringende verzoek om een laptop en een beamer, zodat zij presentaties over de wreedheid van het stierengevechten kunnen geven op scholen.

Al eerder hadden we begrepen dat diverse zusterorganisaties in Latijns-Amerika zelfs nog niet eens over een computer, fotocamera of mobiele telefoon beschikken om hun werk voor de stieren en paarden te kunnen doen. Zij doen wat ze kunnen om een einde te maken aan het stierenvechten in hun land. Het zijn altijd vrijwilligers die deze organisaties runnen: vrijwel alles moet uit eigen zak betaald worden en zij hebben eenvoudigweg niet voldoende middelen om aan de basisapparatuur te komen die ze zo dringend nodig hebben. CAS International helpt hen waar wij kunnen, maar ook óns budget laat het niet toe om hen van al die apparatuur te voorzien.

We stuurden in augustus brieven naar elektronicabedrijven en naar de mensen op onze e-mail lijst met het verzoek om **nieuwe of niet al te lang gebruikte apparatuur** en nu vragen we dit ook aan u.

Wij zoeken voor diverse zusterorganisaties het volgende:

- Laptops
- Digitale fotocamera's
- Digitale videocamera's
- Beamers
- Mobiele telefoons

Het gaat hierbij niet om grote aantallen. Met één of enkele exemplaren kunnen wij al mensen blij maken. Dus werkt u bij een elektronicazaak of kent u iemand die ons kan helpen, neem dan alstublieft z.s.m. contact met ons op. Indien u dit wenst kunnen we uw donatie vermelden in ons BULLETin en op onze website.

**Let op!** Helaas kunnen we geen analoge camera's, desktop computers en 'oude' apparatuur gebruiken, want we willen onze collega's van zo goed mogelijke materialen voorzien die we zo eenvoudig mogelijk naar hen toe kunnen sturen.

## JAARVERSLAG 2008

Het jaarverslag 2008 van CAS International staat nú op onze website ([www.cas-international.org](http://www.cas-international.org), ga naar downloads).

Indien u niet over internet beschikt, kunt u het jaarverslag eventueel ook bestellen via 030-2300093 (voor België +31 30 2300093).

## CAS STEUNT CAMPAGNES TEGEN STIERENGEVECHTEN IN PERU

Begin augustus organiseerden CAS International en haar zusterorganisatie Perú Antitaurino diverse activiteiten in de Peruaanse gemeente Tarma (in de regio Junín) om het stierenvechten en circussen met dieren aan de kaak te stellen. Het CAS was hierbij niet aanwezig, maar met onze financiële steun maakten wij deze activiteiten mogelijk.



Perú Antitaurino met de bisschop van Tarma.

Op 2 augustus organiseerde Perú Antitaurino de eerste demonstratie tegen het stierenvechten ooit in Palca (Tarma), bij de lokale arena. Er werd die dag een stierenvecht georganiseerd ter ere van de heilige Santo Domingo de Guzmán. De demonstratie was een groot succes: de opkomst en media-aandacht waren groot. De president van Perú Antitaurino, Roger Torres Pando, sprak over het dierenleed bij stierengevechten en circussen bij diverse grote radio- en televisiestations. Diezelfde week had hij een gesprek met de bisschop van Tarma, Monseñor Richard Alarcón Urrutia, om met hem te spreken over de steun van de Rooms-katholieke Kerk aan stierengevechten in Peru en de andere stierenvechtlanden\*. De bisschop beloofde de anti-stierenvechtbeweging te steunen en dit dierenleed binnen de kerk aan de kaak te stellen.

Op 4 augustus organiseerde Perú Antitaurino een demonstratie tegen het stierenvechten bij de arena van Sicaya (Huancayo, de hoofdstad van de regio Junín). Ook dit was een groot succes, met veel media-aandacht, en er volgde een gesprek met de aartsbisschop van Huancayo, Monseñor Pedro Barreto Jimeno. De aartsbisschop wil ook graag helpen om het stierenvechten in Peru te stoppen. Hij is een groot tegenstander van dit dierenleed en zet zich ook in voor het milieu.

De anti-stierenvechtbeweging in Peru krijgt tevens veel steun van congreslid José Urquiza Maggia, die een wetsvoorstel (Proyecto de Ley 0496-2006/CR) heeft ingediend om het stierenvechten en andere wrede 'spektakels' met dieren te verbieden in Peru, zoals de wrede *fiesta* met eenden in San Martín (zie het artikel "Protesten tegen wrede 'feesten' met dieren"). CAS International wil hem graag helpen om dit voor elkaar te krijgen en blijft samenwerken met Perú Antitaurino en andere organisaties om het stierenvechten in Peru zo snel mogelijk af te schaffen.

\* Vooral in Latijns-Amerika en Spanje wordt de stierenvechtindustrie gesteund door leden van de katholieke kerk: stierenvechters worden gezegend, geestelijken organiseren stierengevechten 'voor het goede doel', etc. Perú Antitaurino, maar ook andere zusterorganisaties in Latijns-Amerika en Spanje zoeken nu samenwerking met leden van de katholieke kerk om deze steun te stoppen.

HIERLANGS AFKNIPPEN

### STEUN ONZE CAMPAGNES TEGEN STIEREN- EN PAARDENLEED

- JA, ik help de stieren als **DONATEUR** (min. € 15,- p.j.) en ik betaal als volgt:
- Ik machtig u om 'tot wederopzegging' onderstaand bedrag af te schrijven van mijn rekening per  maand (min. € 1,50)  kwartaal  halfjaar  jaar
  - Ik ontvang liever een acceptgiro.

- JA, ik help de stieren met **EEN GIJF** en ik betaal als volgt:
- Ik machtig u éénmalig onderstaand bedrag af te schrijven.
  - Ik ontvang liever een acceptgiro.



Comité Anti Stierenvechten  
Postbus 1312  
3500 BH Utrecht  
ING Bank 6 13 12 11

NAAM: .....  M  V

ADRES: .....

POSTCODE: ..... WOONPLAATS: .....

E-MAIL: .....

(invullen indien machtiging) van bankrekeningnummer

..... € ..... ct .....

DATUM: ..... HANDTEKENING: .....

Stuur deze bon in een envelop naar Comité Anti Stierenvechten, Antwoordnummer 51014, 3501 VB Utrecht. Voor België: zie adresgegevens colofon.

# CAS-CAMPAGNE TEGEN SPONSORING STIERENVECHTEN

Sinds enige tijd verzamelt CAS International informatie over bedrijven die stierengevechten en/of wrede fiestas sponsoren. Meestal gaat het om lokale bedrijven, maar ook om dochterondernemingen van internationale bedrijven als Coca Cola, Diners Club, Volkswagen en Citroën. We schrijven brieven naar de hoofdkantoren van deze bedrijven met het verzoek de steun aan dit dierenleed onmiddellijk te stoppen.

Zo schreven we in augustus een e-mail naar autofabrikant Ford, omdat Ford Portugal met een advertentie op een Portugese stierenvechtwebsite haar Ranger-model promootte. Ford liet ons binnen enkele dagen weten dat ze de advertentie van de website verwijderd hebben. Op de arena van Quito (Ecuador) hangt echter een groot spandoek van Ford en wij hebben hen nu gevraagd om te stoppen met het sponsoren/promoten van alle wrede evenementen met dieren. Op dezelfde arena hangen grote spandoeken van telefoonmaatschappij Nokia. Nokia Finland heeft nooit gereageerd op onze brieven, dus we namen contact op met Nokia Nederland en Benelux. Zij gaan nu de zaak uitzoeken.

Als wij ervoor zorgen dat bedrijven het stierenvechten niet meer sponsoren, krijgt

de stierenvechtindustrie steeds minder inkomsten. Ze verliezen al veel geld op de verkoop van entreetickets, maar kunnen stierengevechten blijven organiseren door sponsorgelden, inkomsten uit concerten en andere evenementen in de arena's en subsidies van de overheid.

CAS International en andere anti-stierenvechtorganisaties behalen steeds meer successen in hun campagnes om de stierenvechtindustrie te 'beroven' van haar inkomsten. Ook de financiële crisis zorgt ervoor dat er dit jaar veel minder stierengevechten en wrede fiestas met stieren georganiseerd kunnen worden.

N.B. Ziet u op vakantie een dergelijke promotie? Laat het ons dan weten (met foto's en/of andere bewijzen) en wij ondernemen actie.



Citroën en Volkswagen als sponsor van een wrede fiesta in Segorbe, Spanje (september 2005).

## STEEDS MEER ONGEVALLLEN BIJ STIERENRENNEN

De afgelopen tijd kreeg CAS International steeds meer berichten binnen over doden die zijn gevallen tijdens stierenrennen in Spanje.

De 'eerste' dode - een 27-jarige jongen - viel in juli tijdens de stierenrennen in Pamplona (Navarra). In augustus stierf een man van 53 tijdens een stierenren in Peñafiel (Castilla y León), evenals een 16-jarige jongen tijdens een stierenren in Cabanillas (Navarra). Een organisator van stierengevechten in het Franse Carcassonne is door een stier op de horens genomen in de veiligheidsring van de arena. Bij het ter

perse gaan van dit BULLETIN ligt hij nog in kritieke toestand in het ziekenhuis.

Het lijkt wel of het aantal incidenten dit jaar is toegenomen. Wij willen dat dit soort feesten worden afgeschaft vanwege de wreedheid tegenover stieren en andere dieren en vanwege de excessen die tijdens deze feesten plaatsvinden. Sommige evenementen waarbij mensen zijn

overleden werden stilgelegd. Wij willen dat de autoriteiten dergelijke evenementen echter helemaal niet meer organiseren. In Spanje en de andere stierenvechtlanden vinden steeds meer discussies plaats over de onzin van fiestas met wreedheden tegen dieren. Wij helpen hen daarin actief mee door samen met onze zusterorganisaties te blijven protesteren en te lobbyen tegen het gebruik van dieren voor fiestas.

HIERLANGS AFKNIPPEN

### DONATIES, GIFTEN, SCHENKINGEN, LEGATEN EN ERFENISSEN

- CAS International (Comité Anti Stierenvechten) is geheel afhankelijk van donaties en giften. Iedereen die ons werk voor de stieren met een bijdrage wil steunen is dan ook van harte welkom. Vul hiervoor de achterzijde van deze bon in en stuur hem gratis naar ons op. Voor uw betaling kunt u kiezen uit een machtiging of acceptgiro.
- Als u de stieren gedurende een aantal jaren met een wat grotere bijdrage wilt steunen, bijvoorbeeld met tenminste € 100,- per jaar, dan is een lijfrenteschenking een aantrekkelijke mogelijkheid. In dat geval betaalt de fiscus er voor 25 tot 52% aan mee, afhankelijk van uw persoonlijke inkomen. Vul voor meer informatie de achterkant van deze bon in en stuur hem gratis naar ons op.
- Als u de strijd tegen het stierenvechten ook na uw aardse leven wilt steunen, dan informeren wij u graag over het opnemen van een legaat of erfenis in uw testament. Stuur ook hiervoor de bon gratis naar ons op.

De Stichting Comité Anti Stierenvechten is een door de belastingdienst erkend goed doel. Dat betekent dat voor schenkingen, legaten en erfenissen belastingvrijstelling geldt.

JA, stuur mij informatie over schenkingen, legaten en erfenissen.

Z.O.Z.

### COLOFON

Nederland Postbus 1312, 3500 BH Utrecht  
Tel: 030 230 00 93, info@cas-international.org  
ING Bank: 6 13 12 11

België Postadres: zie Nederland  
Tel: 03 744 21 70, belgium@cas-international.org  
Bank: 737-0169358-39

Onder redactie van  
Saskia Oskam



WWW.CAS-INTERNATIONAL.ORG